



**PDF ONLINE**  
[www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)

## FLOATING WATER LOUNGER

(GB) (IE) (NI)

### FLOATING WATER LOUNGER

Instructions for use

(FR) (BE)

### HAMAC FLOTTANT

Notice d'utilisation

(DE) (AT) (CH)

### WASSERHÄNGEMATTE

Gebrauchsanweisung

(DK)

### FLYDEMADRAS

Brugervejledning

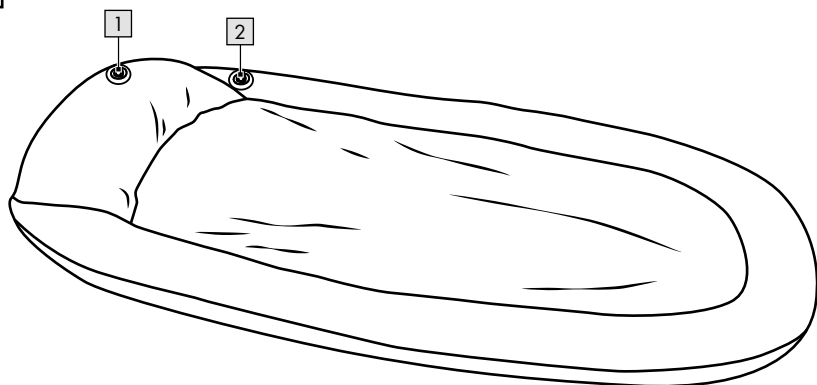
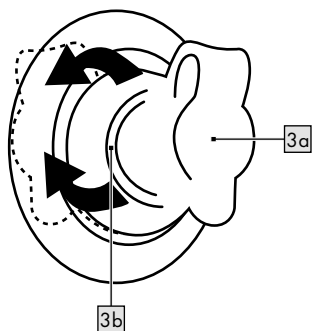
(NL) (BE)

### WATERHANGMAT

Gebruiksaanwijzing

IAN 351806\_2007

(GB) (IE) (NI) (DK) (FR)  
(BE) (NL) (DE) (AT) (CH)

**A****B**

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



### Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

## Scope of delivery

1 x floating water lounger

1 x bleeder tube

1 x instructions for use

## Technical data

Dimensions (inflated):

approx. 167.5 x 79 x 22.5cm (L x B x H)



Maximum load: 100kg

## Appropriate use

This product may be used on the water by only one person, with a maximum weight of 100kg.

The product is for private use only.

The product is not a buoyancy aid, aquatic toy, or winter sports item and it is suitable for swimmers only.

Not suitable for children under the age of 14.

**Warning!** The surface for use is the side on which the valves and symbols are located.

## Symbols used



### WARNING!

Pay attention to the symbols marked on the product before using it.



Date of manufacture (month/year):

02/2021



General warning sign



Does not safeguard against drowning!



General prohibition sign



General mandatory sign



First read instructions for use



Do not use under offshore wind conditions



Do not use where there are offshore currents



Not for children under the age of 14



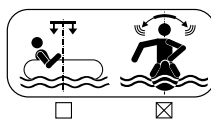
Number of users:

Adults 1

Children 0



For swimmers only



Device requires a good sense of balance



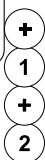
Maximum load



Safe distance to shore: 50m



Permissible operating pressure



Inflate all air chambers fully

## Safety instructions



### **WARNING!**

Disregarding these instructions brings the risk of capsizing, drifting away, and drowning. Uneven distribution of weight on the product can also cause it to capsize.



### **WARNING!**

Risk of suffocation for children! Do not allow children to play unsupervised with the packaging material or the product.



### **WARNING! RISK OF DEATH!**

Does not safeguard against drowning!  
For swimmers only!



### **WARNING!**

When climbing onto the hammock, the air chambers may get pushed down under the water surface. Because of this and if the weight is on one side, the product may capsize.



### **Risk of injury!**

- Use the product exclusively for its intended use.
- The product may only be used by persons who are familiar with the safety instructions.
- Observe the maximum load limit.  
Exceeding the weight limit can cause damage to the product and impair its functionality.
- Check the product before use for damage or wear.  
The product may only be used in good order and condition!  
Do not use the product if there is visible or suspected damage.
- Do not use the product if it loses air.

## Avoiding material damage!

- All inflatable products are susceptible to cold. Never unfold and inflate the product at temperatures below 15 °C!
- If air pressure in the product increases under direct sunlight, this must be offset appropriately by letting air out.
- Make sure that the product - especially when inflated - does not come into contact with stones, gravel, or sharp objects and does not rub or drag on anything since this may cause damage to the material.
- Insert only appropriate pump adaptors into the safety valves.  
The valves may otherwise become damaged.
- Do not over-inflate since this brings the risk of tearing open the welded seams. Close valves fully after inflation.
- Avoid contact with sharp, hot, pointed, or dangerous objects.
- **WARNING!**  
Avoid using sunscreen and skin care products that contain alcohol. Sunscreen and skin care products containing alcohol can dissolve the colour coating of inflatable PVC products. This may cause stains on your body, your clothing, or other objects that come into contact.

## Inflating

### **WARNING!**

- **Always fully inflate all air chambers!**
- **Avoid over-inflating the air chambers because there is a risk of over-stretching or the welded seams could tear open.**
- **Do not use your mouth to inflate. To inflate the product use commercially available foot pumps or double-stroke piston pumps with suitable pump adaptors.**
- **Do not use a compressor or compressed air bottles to inflate the product. This can cause damage to the product.**
- **Make sure that the chambers are filled with air uniformly and consecutively.**

- **Inflate the chambers only to the extent that they are still slightly wavy on the inside after inflating.**

### **Inflate the air chambers in the following sequence (fig. A):**

1. - Head section (1)
2. - Reclining surface (2)

1. Open the valve stopper (3a) (fig. B).
2. Inflate the air chambers.
3. Close the valve stopper and press in the valve by applying light pressure.

## **Deflating**

1. Pull the valve out.
2. Lightly squeeze the valve stem (3b) (fig. B) so that the air can escape. Or insert the ventilation pipe into the valve to allow the air to escape more quickly.

## **Care, storage**

Always store the product clean, dry, and deflated at room temperature.

The valves should always remain closed during storage. Clean only with water and wipe dry with a cloth.

**IMPORTANT!** Never clean with abrasive detergents.

When storing for the winter do not place any sharp objects on the product and do not powder with talcum.

## **Disposal**

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

## **Notes on the guarantee and service handling**

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail.

Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible.

We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 351806\_2007



Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: [deltasport@lidl.co.uk](mailto:deltasport@lidl.co.uk)



Service Ireland



Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR/Min., (peak))

(0,06 EUR/Min., (off peak))

E-Mail: [deltasport@lidl.ie](mailto:deltasport@lidl.ie)

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



**Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

## Leveringsomfang

1 x flydemadras

1 x udluftningsrør

1 x brugervejledning

## Tekniske data

Mål (oppumpet):

ca. 167,5 x 79 x 22,5 cm (L x B x H)



Maksimal belastning: 100 kg

## Tilsigtet brug

Denne artikel må kun bruges på vandet af en person med en maksimal vægt på 100 kg.

Artiklen er kun beregnet til privat brug.

Artiklen er ikke svømmehjælp, ikke vandlegetøj, ikke vintersportartikel og kun egnet til svømmere! Ikke egnet til børn under 14 år.

**Advarsel!** Brugeroverfladen er den side, hvor ventilerne og symbolerne befinder sig.

## Anvendte symboler



**ADVARSEL!**

Bemærk symbolerne, der er anbragt på artiklen, inden du bruger artiklen.



Fremstillingsdato (måned/år):  
02/2021



Generelt advarselstegn



Ingen beskyttelse mod drukning!



Generelt forbudstegn



Generelt påbudstegn



Læs brugsanvisningen først



Må ikke bruges  
ved fralandsvind



Må ikke bruges  
ved fralandsstrøm



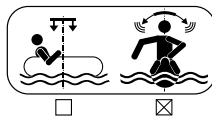
Ikke til børn under 14 år



Antal brugere:  
Voksne 1  
Børn 0



Kun til svømmere



Enheden kræver balancееvne



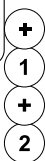
Maksimal belastning



Sikker afstand til kysten: 50 m



Tilladt brugstryk



Alle luftkamre skal pumpes helt op

## Sikkerhedsoplysninger



### ADVARSEL!

Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre fare for at kæntre, flyde fra land og drukne.

Ujævn vægtfordeling på artiklen fører også til kæntring.



### ADVARSEL!

Kvælningsfare for børn! Lad ikke børn lege med emballagematerialet eller artiklen uden de er under opsyn.



### ADVARSEL! LIVSFARE!

Ingen beskyttelse mod drukning!  
Kun til svømmere!



### ADVARSEL!

Luftkamrene kan ved påstigning trykkes under vandoverfladen.

Af denne grund, samt ved ensidig belastning, kan artiklen kæntre.



### Fare for skader!

- Brug kun artiklen til dens tilsigtede brug.
- Artiklen må kun bruges af personer, der er fortrolige med sikkerhedsoplysningerne.
- Bemærk den maksimale belastning.  
En overskridelse af vægtgrænsen kan forårsage skader på artiklen samt forringelse af funktionen.
- Kontrollér artiklen for beskadigelser eller slid før hver brug.  
Artiklen må kun bruges i fejlfri tilstand!  
Brug ikke artiklen ved synlige og formodede beskadigelser.
- Brug ikke artiklen, hvis den taber luft.

## Undgå materielle skader!

- Alle oppumpelige artikler er følsomme over for kulde.  
Fold og pump aldrig artiklen under en temperatur på 15 °C!
- Hvis lufttrykket i artiklen øges i brændende sol, skal der udlignes tilsvarende ved at lukke luft ud.
- Sørg for, at artiklen – især når den er pumpet op – ikke kommer i kontakt med sten, grus eller spidse genstande og ikke skurer eller sliber mod noget, da der ellers kan opstå skader på materialet.
- Sæt kun egnede pumpeadaptore til sikkerhedsventilerne.  
Ellers kan ventilerne blive beskadiget.
- Må ikke pumpes for hårdt op, ellers er der fare for, at svejsningerne revner. Ventilerne skal lukkes godt efter oppumpning.
- Undgå kontakt med skarpe, varme, spidse eller farlige genstande.
- ADVARSEL!  
Undgå brug af alkoholholdige solbeskyttelses- og hudplejeprodukter. Alkoholholdige solbeskyttelses- og hudplejemidler kan fjerne farvebelægningen på oppumpelige artikler af PVC. Dette kan føre til misfarvning på kroppen, tøjet eller andre genstande, der kommer i kontakt med artiklen.

## Oppumpning

### ADVARSEL!

- **Alle luftkamre skal altid pumpes helt op!**
- **Undgå at pumpe luftkamrene for meget op, da der ellers er fare for at materialet overstrækkes eller svejsningerne kan revne.**
- **Må ikke pumpes op med munden. Brug kommercielt tilgængelige fodpumper eller stempelpumper med dobbeltslag med tilsvarende pumpeadaptere til at pumpe artiklen op.**
- **Brug hverken kompressor eller trykluftflasker til at pumpe artiklen op. Dette kan føre til beskadigelser af artiklen.**

- **Sørg for, at kamrene fyldes med luft ensartet og efter hinanden.**
- **Pump kun kamrene så meget op, at de på indersiden bølger lidt efter oppumpning.**

#### **Pump luftkamrene op i følgende rækkefølge (afb. A):**

1. - Hoveddel (1)
2. - Liggeflade (2)

1. Åbn ventillukningen (3a) (afb. B).
2. Pump luftkamrene op.
3. Luk ventillukningen og sænk ventilen ned ved at bruge at let tryk. Eller før udluftningsrøret ind i lukningen for at lukke luften hurtigere ud.

### **Luk luft ud**

1. Træk ventilen ud.
2. Tryk ventilskaftet (3b) (afb. B) let sammen, så luften kan slippe ud. Alternativt kan udtømningsrøret sættes i ventilen, så luften hurtigere kan komme ud.

### **Pleje, opbevaring**

Opbevar altid artiklen tør, ren og uoppumpet i et tempereret rum.

Ventilerne skal altid være lukkede under opbevaring. Må kun rengøres med vand og tørres derefter med en rengøringsklud.

**VIGTIGT!** Må aldrig rengøres med skrappe rengøringsmidler.

Ved opbevaring til vinteren må der ikke lægges skarpe genstande på artiklen og den må ikke gnides ind med talkum.

### **Henvisninger vedr. bortskaffelse**

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugs-symbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

### **Oplysninger om garanti og servicehåndtering**

Produktet er fremstillet med største omhu og under vedvarende kontrol. Der ydes en garanti på tre år fra købsdatoen på dette produkt. Opbevar venligst kvitteringen fra købet.

Garantien gælder kun for materiale- og fabriktionsfejl og bortfalder ved misbrug eller uhensigtsmæssig anvendelse. Deres lovlige rettigheder, særligt garantikrav, begrænses ikke af denne garanti.

Ved eventuelle klager bedes du henvende dig til nedenstående service-hotline eller tage kontakt til os via e-mail. Medarbejderne i vores kundeservice vil så aftale den videre fremgangsmåde med dig. Vi vil under alle omstændigheder rådgive dig personlig.

Garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantien eller ved kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udløb af garantien er forefaldende reparationer forbundet med omkostninger.

IAN: 351806\_2007



Service Danmark

Tel.: 32 710005

E-Mail: [deltasport@lidl.dk](mailto:deltasport@lidl.dk)

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



**Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

## Contenu de la livraison

1 hamac flottant  
1 tuyau d'évacuation  
1 notice d'utilisation

## Caractéristiques techniques

Dimensions (gonflé) :  
env. 167,5 x 79 x 22,5 cm (L x l x h)



Charge maximale : 100 kg

## Utilisation conforme

Cet article ne peut être utilisé sur l'eau que par une seule personne avec un poids maximal de 100 kg. L'article n'est destiné qu'à un usage privé.

Cet article n'est pas un dispositif d'aide à la nage, ni un jouet aquatique, ni un article de sports d'hiver et ne convient qu'aux personnes sachant nager !

Ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans.

**Attention !** La surface d'utilisation est la face sur laquelle se trouvent les valves et les symboles.

## Symboles utilisés



**ATTENTION !**

Tenez compte des symboles figurant sur l'article avant de l'utiliser.



Date de fabrication (mois/année) :  
02/2021



Signe général d'avertissement



Aucune protection contre la noyade !



Signe général d'interdiction



Signe général obligatoire



Lisez d'abord le manuel d'instructions



Ne pas utiliser en cas de vent de terre



Ne pas utiliser en cas de marée descendante



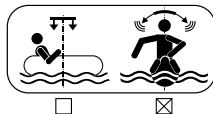
Ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans.



Nombre d'utilisateurs :  
adultes 1  
enfants 0



Seulement pour les personnes sachant nager



Ce dispositif requiert le sens de l'équilibre



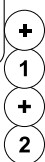
Charge maximale



Distance de sécurité à la côte : 50 m



Pression de fonctionnement  
admissible



Gonflez complètement toutes les  
chambres à air

## Consignes de sécurité



### ATTENTION !

Le non-respect de ces instructions peut entraîner un risque de basculement, de dérive et de noyade.

Une répartition inégale du poids sur l'article entraîne également un basculement.



### ATTENTION !

Risque d'étouffement pour les enfants ! Ne laissez pas les enfants jouer sans surveillance avec l'emballage ou l'article.



### ATTENTION ! DANGER DE MORT !

Aucune protection contre la noyade !  
Seulement pour les personnes sachant nager !



### ATTENTION !

Il se peut qu'en s'installant sur le hamac, les chambres à air s'enfoncent sous la surface de l'eau.

Pour cette raison, et aussi en cas de charge unilatérale, l'article peut basculer.



### Risque de blessure

- Utilisez l'article uniquement pour son usage prévu.
- L'article ne doit être utilisé que par des personnes familiarisées avec les consignes de sécurité.
- Respectez la charge maximale.  
Le dépassement de la limite de poids peut endommager l'article et altérer son fonctionnement.

- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article ne montre aucun signe de dégradation ou d'usure.

Cet article ne peut être utilisé qu'en parfait état.

Ne pas utiliser l'article en cas de dommages visibles et présumés.

- N'utilisez pas l'article s'il perd de l'air.

## Évitez les dégâts matériels !

- Tous les articles gonflables sont sensibles au froid.

Aussi, ne jamais déplier et gonfler l'article à une température inférieure à 15 °C !

- Si la pression dans l'article augmente lorsque le soleil brille, il convient de la compenser en conséquence en libérant de l'air.
- Assurez-vous que l'article – en particulier lorsqu'il est gonflé – n'entre pas en contact avec des pierres, du gravier ou des objets pointus et qu'il ne frotte ni ne traîne nulle part, sinon son matériau pourrait être endommagé.
- N'insérez que des adaptateurs de pompe appropriés dans les valves de sécurité. Autrement cela pourrait endommager les valves.
- Ne gonflez pas trop, sinon les soudures risqueraient de se déchirer. Fermez les valves après le pompage.
- Évitez tout contact avec des objets coupants, chauds, pointus ou dangereux.
- ATTENTION !  
Évitez l'utilisation d'écran solaire et de produits de soin pour la peau à base d'alcool. Un écran solaire et des produits de soin pour la peau à base d'alcool peuvent décoller le revêtement coloré des articles gonflables en PVC. Cela pourrait déteindre sur votre corps, vos vêtements ou d'autres objets en contact.

## Gonflage

### ATTENTION !

- **Gonflez toujours toutes les chambres à air complètement !**
- **Évitez de trop gonfler les chambres à air, sinon vous risqueriez de tendre excessivement les soudures ou de les déchirer.**

- **Ne pas gonfler avec la bouche. Utilisez des pompes à pied ou des pompes à double piston disponibles dans le commerce avec les adaptateurs de pompe correspondants pour gonfler l'article.**
- **N'utilisez pas de compresseur ni de bouteilles d'air comprimé pour gonfler l'article. Cela peut endommager l'article.**
- **Assurez-vous que les chambres se remplissent uniformément d'air l'une après l'autre.**
- **Gonflez les chambres jusqu'à ce qu'elles soient encore légèrement ondulées sur la partie inférieure après avoir été gonflées.**

#### **Gonflez les chambres à air dans l'ordre suivant (Fig. A) :**

1. - Tête (1)
2. - Surface de couchage (2)

1. Ouvrez le clapet de la valve (3a) (Fig. B).
2. Gonflez la chambre à air.
3. Fermez la valve et enfoncez-la en appliquant une légère pression.

### **Dégonflage**

1. Tirez la valve.
2. Pressez doucement sur la tige de la valve (3b) (Fig. B) pour permettre à l'air de s'échapper. Ou insérez le tube de dégonflage dans la valve pour permettre à l'air de s'échapper plus rapidement.

### **Maintenance, stockage**

Stocker le produit toujours sec, propre et non gonflé dans une pièce à température ambiante. Les valves doivent toujours être fermées pendant le stockage. Nettoyer exclusivement à l'eau, puis essuyer avec un chiffon sec.

**IMPORTANT !** Ne jamais nettoyer avec des détergents agressifs.

Lors du stockage hivernal, ne placer aucun objet pointu sur le produit et ne pas pulvériser de talc.

### **Mise au rebut**

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

### **Indications concernant la garantie et le service après-vente**

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de manquement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie.

En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible.

Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

## **Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

## **Article L217-4 du Code de la consommation**

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

## **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

## **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

## **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

## **Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 351806\_2007

 Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : [deltasport@lidl.be](mailto:deltasport@lidl.be)

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



**Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.**

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

## In het leveringspakket inbegrepen

1 x waterhangmat  
1 x ontluchtingspijpje  
1 x gebruiksaanwijzing

## Technische gegevens

Afmetingen (opgeblazen):

ca. 167,5 x 79 x 22,5 cm (l x b x h)



Maximale belasting: 100 kg

## Voorgeschreven gebruik

Dit artikel mag slechts door één persoon met een maximumgewicht van 100 kg op het water gebruikt worden. Het artikel dient alleen voor privégebruik. Het artikel is geen zwemhulpmiddel, geen waterspeelgoed, geen wintersportartikel en alleen geschikt voor zwemmers!

Niet geschikt voor kinderen jonger dan 14 jaar.

**Waarschuwing!** Het gebruiksooppervlak is de zijde, waar de ventielen en symbolen zich bevinden.

## Gebruikte symbolen



**WAARSCHUWING!**

Let op de aan het artikel aangebrachte symbolen voordat u het artikel gebruikt.



Productiedatum (maand/jaar):  
02/2021



Algemeen waarschuwingsteken



Geen bescherming tegen verdrinken!



Algemeen verbodsteken



Algemeen gebodsteken



Eerst gebruiksaanwijzing lezen



Niet gebruiken bij  
aflandige wind



Niet gebruiken bij  
aflandige stroming



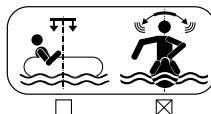
Niet voor kinderen jonger dan 14  
jaar



Aantal gebruikers:  
Volwassenen 1  
Kinderen 0



Alleen voor zwemmers



Toestel vereist even-  
wichtsgevoel



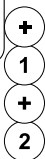
Maximale belasting



Veilige afstand tot de oever: 50 m



Toelaatbare bedrijfsdruk



Alle luchtkamers volledig opblazen

## Veiligheidsinstructies



### WAARSCHUWING!

Bij veronachtzaming van deze handleiding dreigt het gevaar dat het artikel van omkantelen, afdrijven en verdrinken.

Ongelijke gewichtsverdeling op het artikel leidt er eveneens toe dat het artikel omkantelt.



### WAARSCHUWING!

Verstikkingsgevaar voor kinderen! Laat kinderen niet zonder toezicht met het verpakkingsmateriaal of het artikel spelen.



### WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR!

Geen bescherming tegen verdrinken!  
Alleen voor zwemmers!



### WAARSCHUWING!

De luchtkamers kunnen bij het opstijgen tot onder het wateroppervlak geduwd worden. Om deze reden en door eenzijdige belasting kan het artikel omkantelen.



### Gevaar voor blessures!

- Gebruik het artikel uitsluitend voor het voorgescreven gebruiksdoeleinde.
- Het artikel mag alleen gebruikt worden door personen die met de veiligheidsinstructies vertrouwd zijn.
- Neem de maximale belasting in acht.  
Een overschrijding van de gewichtsgrens kan tot de beschadiging van het artikel leiden en een functioneel nadelige invloed uitoefenen.
- Controleer telkens vóór gebruik op beschadigingen of slijtageverschijnselen.  
Het artikel mag uitsluitend in een perfecte staat gebruikt worden! Gebruik het artikel niet bij zichtbare en vermoede beschadigingen.
- Gebruik het artikel niet als het lucht verliest.

## Preventie van materiële schade!

- Alle opblaasartikelen zijn gevoelig voor koude. Het artikel daarom nooit bij een temperatuur van minder dan 15 °C openvouwen en oppompen!
- Indien de luchtdruk in de volle zon toeneemt, moet dit navenant gecompenseerd worden door de lucht te laten ontsnappen.
- Let erop dat het artikel – in het bijzonder in de opgepompte toestand – niet met stenen, grind of puntige voorwerpen in aanraking gebracht wordt en nergens schuurt of sleept, omdat er zich anders beschadigingen aan het materiaal kunnen voordoen.
- Alleen geschikte pompadaptors in de veiligheidsventielen steken. Anders zouden de ventielen beschadigd kunnen worden.
- Niet te stevig oppompen, omdat anders het gevaar bestaat dat de lasnaden openscheuren. Ventielen na het oppompen goed afsluiten.
- Contact met scherpe, hete, puntige of gevaarlijke voorwerpen vermijden.
- **WAARSCHUWING!**  
Vermijd het gebruik van alcoholhoudende zonnebrand- en huidverzorgingsmiddelen. Alcoholhoudende zonnebrand- en huidverzorgingsmiddelen kunnen de verflaag van de PVC opblaasartikelen losweken. Dat kan ertoe leiden dat er op uw lichaam, uw kleding of andere voorwerpen, waarmee u in aanraking komt, kleur afgegeven wordt.

## Oppompen

### WAARSCHUWING!

- **Alle luchtkamers altijd volledig oppompen!**
- **Vermijd het overdreven veel oppompen van de luchtkamers, omdat anders het gevaar voor uitrekking bestaat of de lasnaden zouden kunnen openscheuren.**
- **Niet met de mond opblazen.**  
**Gebruik voor het oppompen van het artikel in de handel verkrijgbare voetspompen of met dubbele slag werkende zuigerpompen met passende pompadaptors.**

- **Gebruik voor het oppompen van het artikel noch een compressor noch persluchtflessen. Dit kan tot beschadigingen aan het artikel leiden.**
- **Let erop dat de kamers gelijkmatig en beurtelings met lucht gevuld worden.**
- **Pomp de kamers slechts zodanig op, dat deze na het oppompen aan de binnenzijde nog lichtjes golvend zijn.**

#### **Pomp de luchtkamers in onderstaande volgorde op (afb. A):**

1. - Hoofdgedeelte (1)
2. - Ligvlak (2)

1. Open de ventielafsluiting (3a) (afb. B).
2. Pomp de luchtkamer op.
3. Sluit de ventielafsluiting en laat door een lichte druk het ventiel zakken.

### **Lucht ledigen**

1. Trek het ventiel uit.
2. Druk de klepsteel (3b) (afb. B) lichtjes in elkaar, zodat de lucht kan ontsnappen. Of leid het ontluchtingsbuisje tot in het ventiel om de lucht sneller te laten ontsnappen.

### **Verzorging, opslag**

Het artikel altijd droog, schoon en niet-opgepompt in een op temperatuur gebrachte kamer opbergen.

De ventielen dienen tijdens de opslag steeds gesloten te zijn. Alleen met water reinigen en vervolgens met een reinigingsdoek droogvegen. **BELANGRIJK!** Nooit met chemische reinigingsmiddelen reinigen. Tijdens de opslag in de winter geen scherpe voorwerpen op het artikel zetten en niet met talkpoeder bestrooien.

### **Afvalverwerking**

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

### **Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling**

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten. Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelswijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan.

De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen. Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 351806\_2007



Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.be](mailto:deltasport@lidl.be)



Service Nederland

Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.nl](mailto:deltasport@lidl.nl)

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



**Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

## Lieferumfang

1 x Wasserhängematte  
1 x Entlüftungsröhrchen  
1 x Gebrauchsanweisung

## Technische Daten

Maße (aufgeblasen):  
ca. 167,5 x 79 x 22,5 cm (L x B x H)



Maximale Belastung: 100 kg

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel darf nur von einer Person, mit einem Maximalgewicht von 100 kg, auf dem Wasser verwendet werden. Der Artikel dient dem privaten Gebrauch.

Der Artikel ist keine Schwimmhilfe, kein Wasserspielzeug, kein Wintersportartikel und nur für Schwimmer geeignet!

Nicht geeignet für Kinder unter 14 Jahren.

**Achtung!** Die Nutzungsoberfläche ist die Seite, an der sich die Ventile und Symbole befinden.

## Verwendete Symbole



### WARNING!

Beachten Sie die am Artikel angebrachten Symbole, bevor Sie den Artikel verwenden.



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):  
02/2021



Allgemeines Warnzeichen



Kein Schutz gegen Ertrinken!



Allgemeines Verbotssymbol



Allgemeines Gebotszeichen



Zuerst Bedienungsanleitung lesen



Nicht bei ablandigem Wind  
gebrauchen



Nicht bei ablandiger Strömung  
gebrauchen



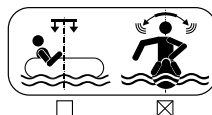
Nicht für Kinder unter 14 Jahren



Anzahl der Benutzer:  
Erwachsene 1  
Kinder 0



Nur für Schwimmer



Gerät erfordert  
Balancierfähigkeit



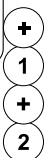
Maximale Belastung



Sichere Entfernung zum Ufer: 50 m



Zulässiger Betriebsdruck



Alle Luftkammern vollständig aufblasen

## Sicherheitshinweise



### ACHTUNG!

Bei Nichtbeachtung dieser Anleitung droht die Gefahr des Umkippens, Abtreibens und Ertrinkens.

Ungleiche Gewichtsverteilung auf dem Artikel führt ebenfalls zum Umkippen.



### WARNUNG!

Ersticken Gefahr für Kinder! Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial oder dem Artikel spielen.



### WARNUNG! LEBENSGEFAHR!

Kein Schutz gegen Ertrinken!  
Nur für Schwimmer!



### ACHTUNG!

Die Luftkammern können beim Aufsteigen unter die Wasseroberfläche gedrückt werden. Aus diesem Grund sowie durch einseitige Belastung kann der Artikel umkippen.



### Verletzungsfahr!

- Benutzen Sie den Artikel ausschließlich für seine bestimmungsgemäße Verwendung.
- Der Artikel darf nur von Personen verwendet werden, die mit den Sicherheitshinweisen vertraut sind.
- Beachten Sie die maximale Belastung. Eine Überschreitung der Gewichtsgrenze kann zur Beschädigung des Artikels sowie zur Beeinträchtigung der Funktion führen.

- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!  
Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren und vermuteten Beschädigungen.
- Verwenden Sie den Artikel nicht, wenn er Luft verliert.

## Vermeidung von Sachschäden!

- Alle Aufblasartikel sind kälteempfindlich. Der Artikel daher nie unter einer Temperatur von 15 °C auseinanderfalten und aufpumpen!
- Falls der Luftdruck im Artikel in der prallen Sonne zunimmt, muss dieser durch Ablassen der Luft entsprechend ausgeglichen werden.
- Achten Sie darauf, dass der Artikel – besonders im aufgepumpten Zustand – nicht mit Steinen, Kies oder spitzen Gegenständen in Berührung gebracht wird und nirgends scheuert oder schleift, da ansonsten Beschädigungen am Material auftreten können.
- Nur geeignete Pumpenadapter in die Sicherheitsventile einstecken. Andernfalls könnten die Ventile beschädigt werden.
- Nicht zu prall aufpumpen, da ansonsten die Gefahr besteht, dass die Schweißnähte aufreißen. Ventile nach dem Aufpumpen gut verschließen.
- Kontakt mit scharfen, heißen, spitzen oder gefährlichen Gegenständen vermeiden.
- **ACHTUNG!**  
Vermeiden Sie die Verwendung von alkoholhaltigen Sonnenschutz- und Hautpflegemitteln. Alkoholhaltige Sonnenschutz- und Hautpflegemittel können die Farbbeschichtung der PVC Aufblasartikel ablösen. Das kann zu Abfärbungen auf Ihrem Körper, Ihrer Kleidung oder anderen, sich in Kontakt befindenden Gegenständen führen.

## Aufpumpen

### ACHTUNG!

- **Alle Luftkammern immer vollständig aufpumpen!**

- **Vermeiden Sie ein übermäßiges Aufpumpen der Luftkammern, da ansonsten die Gefahr einer Überdehnung besteht oder die Schweißnähte aufreißen könnten.**
- **Nicht mit dem Mund aufblasen. Verwenden Sie zum Aufpumpen des Artikels handelsübliche Fußpumpen oder Doppelhub-Kolbenpumpen mit entsprechenden Pumpenadaptern.**
- **Verwenden Sie zum Aufpumpen des Artikels weder einen Kompressor noch Druckluftflaschen. Dies kann zu Beschädigungen am Artikel führen.**
- **Achten Sie darauf, dass die Kammern gleichmäßig und nacheinander mit Luft befüllt werden.**
- **Pumpen Sie die Kammern nur so weit auf, dass diese nach dem Aufpumpen auf der Innenseite noch leicht wellig sind.**

#### **Pumpen Sie die Luftkammern in folgender Reihenfolge auf (Abb. A):**

1. - Kopfteil (1)
2. - Liegefläche (2)

1. Öffnen Sie den Ventilverschluss (3a) (Abb. B).
2. Pumpen Sie die Luftkammer auf.
3. Schließen Sie den Ventilverschluss und versenken Sie das Ventil durch leichten Druck.

### **Luft entleeren**

1. Ziehen Sie das Ventil heraus.
2. Drücken Sie den Ventilschaft (3b) (Abb. B) leicht zusammen, sodass die Luft entweichen kann. Oder führen Sie das Entlüftungsröhrchen in das Ventil, um die Luft schnell entweichen zu lassen.

### **Pflege, Lagerung**

Den Artikel immer trocken, sauber und unaufgepumpt bei Raumtemperatur lagern. Die Ventile sollten bei der Lagerung stets geschlossen sein. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen. **WICHTIG!** Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Beim Einlagern für den Winter keine scharfen Gegenstände auf den Artikel stellen und nicht mit Talkum einpudern.

### **Hinweise zur Entsorgung**

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling).

Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegelt – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

### **Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung**

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten. Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 351806\_2007

**DE** Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: [deltasport@lidl.de](mailto:deltasport@lidl.de)

**AT** Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.at](mailto:deltasport@lidl.at)

**CH** Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,  
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

**DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH**

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg  
GERMANY



02/2021

Delta-Sport-Nr.: WH-8669, WH-8670, WH-8671

---

11.09.2020 / PM 3:08

IAN 351806\_2007

6 D